



Fleisch: Versteigerung 1/2023 vom 22.12.2022

Versteigerung 1/2023 der Fleischkategorien Geflügel, Nierstücke/High-Quality-Beef, Verarbeitungsfleisch von Tieren der Rindviehgattung, Kalbslebern, Ochsenmaul, Fleisch von Tieren der Pferdegattung, Fleisch von Tieren der Schafgattung, Fleisch von Tieren der Ziegengattung, Schlachtkörper von Verarbeitungskühen (VK), ganze oder halbe Tierkörper, Zugeschnittene, rohe, gesalzene und gewürzte Rindsbinden

Rechtliche Grundlagen der Bewirtschaftung der Kontingente:

- Verordnung vom 26. November 2003 über den Schlachtvieh- und Fleischmarkt (Schlachtviehverordnung, SV; SR 916.341)
- Verordnung vom 26. Oktober 2011 über die Einfuhr von landwirtschaftlichen Erzeugnissen (Agrareinfuhrverordnung, AEV; SR 916.01)

Zuteilung: Die ausgeschriebenen Mengen der aufgeführten Fleischkategorien wurden im Versteigerungsverfahren verteilt. Jede kontingentanteilsberechtignte Person konnte je Fleischkategorie maximal fünf Steigerungsgebote einreichen. Die Zuteilung erfolgte für jede Fleischkategorie, beginnend beim höchsten gebotenen Preis, in abnehmender Reihenfolge der gebotenen Preise. Der zu bezahlende Steigerungspreis entspricht dem Gebotspreis.

Viande: mise en adjudication 1/2023 du 22.12.2022

Mise en adjudication 1/2023 des catégories de viande suivantes : Volailles, Aloyaux/High-Quality-Beef, Viande des animaux de l'espèce bovine destinée à la transformation, Foies de veaux, Museaux de boeuf, Viande des animaux de l'espèce chevaline, Viande des animaux de l'espèce ovine, Viande des animaux de l'espèce caprine, Carcasses ou demi-carcasses de vache (VK) destinées à la fabrication, Morceaux parés de la cuisse de bœuf, crus, salés et assaisonnés

Bases légales concernant l'administration des contingents :

- ordonnance du 26 novembre 2003 sur les marchés du bétail de boucherie et de la viande (ordonnance sur le bétail de boucherie, OBB ; RS 916.341)
- ordonnance du 26 octobre 2011 sur l'importation de produits agricoles (ordonnance sur les importations agricoles, OIAgr ; RS 916.01)

Attribution : Les quantités des catégories de viande mentionnées étaient mises aux enchères. Toute personne ayant droit à une part d'un contingent tarifaire pouvait soumettre au maximum cinq offres par catégorie de viande. L'attribution des parts d'un contingent s'effectue par ordre décroissant à partir de l'offre la plus élevée. Le prix d'adjudication correspond au prix offert.

Carne: vendita all'asta 1/2023 del 22.12.2022

Vendita all'asta 1/2023 delle categorie di carne: Pollame, Lombi/High-Quality-Beef, Carne di manzo per la trasformazione, Fegati di vitello, Muselli di bovini, Carne di animali della specie equina, Carne di animali della specie ovina, Carne di animali della specie caprina, Carcasse di vacche da trasformazione (VK) in carcasse o mezzene, Muscoli di manzo preparati, crudi, salati e conditi

Basi legali per la gestione dei contingenti:

- ordinanza del 26 novembre 2003 concernente il mercato del bestiame da macello e della carne (ordinanza sul bestiame da macello, OBM; RS 916.341)
- ordinanza del 26 ottobre 2011 concernente l'importazione di prodotti agricoli (ordinanza sulle importazioni agricole, OIAgr; RS 916.01)

Attribuzione: le quantità oggetto del bando delle categorie di carne indicate sono state ripartite nel quadro di una procedura di vendita all'asta. Ogni persona avente diritto a quote del contingente poteva inoltrare al massimo cinque offerte per ogni categoria di carne. L'attribuzione ha avuto luogo, per ogni categoria di carne, partendo dal prezzo più alto offerto, in ordine decrescente dei prezzi offerti. Il prezzo d'aggiudicazione corrisponde al prezzo offerto.

Resultate der Versteigerung; Résultats de la mise en adjudication; Risultati delle procedura di vendita all'asta

Allfällige Beschwerden bleiben vorbehalten. Une procédure de recours demeure réservée, le cas échéant. Sono salvi eventuali ricorsi.

		Zugeschnittene, rohe, gesalzene und gewürzte Rindsbinden Morceaux parés de la cuisse de boeuf, crus, salés et assaisonnés Muscoli di manzo preparati, crudi, salati e conditi	Nierstücke/High-Quality-Beef Aloyaux/High-Quality-Beef Lombi/High-Quality-Beef	Schlachtkörper von Verarbeitungskühen (VK), ganze oder halbe Tierkörper Carcasses ou demi-carcasses de vache (VK) destinées à la fabrication Carcasse di vacche da trasformazione (VK) in carcasse o mezzene	Verarbeitungsfleisch von Tieren der Rindviehgattung Viande des animaux de l'espèce bovine destinée à la transformation Carne di manzo per la trasformazione	Kalbslebern Foles de veaux Fegati di vitello	Ochsenmaul Museaux de boeuf Muselli di bovini	Fleisch von Tieren der Schafgattung Viande des animaux de l'espèce ovine Carne di animali della specie ovina	Fleisch von Tieren der Pferdegattung Viande des animaux de l'espèce chevaline Carne di animali della specie equina	Fleisch von Tieren der Ziegenhaltung Viande des animaux de l'espèce caprine Carne di animali della specie caprina
Name / Firma, Domizil Nom / Maison, domicile Nome / Ditta, domicilio	kg brutto kg brut kg lordi	kg brutto kg brut kg lordi	kg brutto kg brut kg lordi	kg brutto kg brut kg lordi	kg brutto kg brut kg lordi	kg brutto kg brut kg lordi	kg brutto kg brut kg lordi	kg brutto kg brut kg lordi	kg brutto kg brut kg lordi	kg brutto kg brut kg lordi
4.0 Sagl, Bissone	0									
A + C Delikatessen AG, Berneck			52'133	80'000	5'000			140'000		
AL MADINA BOUCHERIE HALAL, Lausanne	7'000					400	3'000			
ALDI SUISSE AG, Schwarzenbach SG	430'000									

AMD Swiss Sàrl, Attalens	2'829									
Affinitis Sàrl, Grimisuat		2'350								
Agrifrance SA, Plan-les-Ouates	90'000									
Al-Baraka Sàrl, Vevey	4'000			1'500				0		
Albert Spiess AG, Schiers		8'112								
Asil Frisch und Food AG, Rapperswil	90'000									
Augusto Resinelli SA, Castione	200									600
BARAKA Sàrl, Bussigny	15'000									
Belco Group SA, Genève	4'021									
Bell Schweiz AG, OE Frischfleisch, Oensingen		2'700	0	0	42'500			150'000	72'955	
Bell Schweiz AG, OE Geflügel Basel, Basel	843'106									
Bell Schweiz AG, OE Geflügel Zell, Zell LU	814'659									0
Bernasconi SA, Cadempino	200									
Beta Markt GmbH, Langenthal	20'000									
Bischofberger AG, Wallisellen	360'000		0			2'500		27'000	7'500	25'000
Bolay SA, Gland	80'000									
CASA AFRICA, Furlan, La Chaux-de-Fonds	300									
CASIC Einkaufsgenossenschaft, Pratteln 1	267'157		0					4'279		5'000
Caffè Bar Roma Bern GmbH, Bern								350		
Carna Swiss AG, Deisswil Mbuchsee			0	30'729	2'000					
Carneco AG, Schenkon	0		0		0			0		
Carnero AG, Zug	387'417									
Carnoglob AG, Basel	15'026		0	0	0	77	0	0	30'000	
Catebo GmbH, Bern	250									
Chazal Suisse Sàrl, Meyrin								1'000		
Covin AG, Bachenbülach	10'000							500		10'000
De Pina José et Helena, Sierre	2'000							0		500
Del Maître SA, Satigny			0				3'000			
Delicarna AG, Pratteln	20'000	1'800	0					10'500	45'000	
Delimpex AG, Pfäffikon SZ	22'155									
Dossenbach Beat, Waldkirch	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Dreyfus Vieh und Fleisch AG, Basel	30'000									
EI Mostadraf Bounoun Bouchra, Chavannes-Renens	3'003									
Ernst Sutter AG, Gossau SG	107'155	4'632	0	43'771	0	0	0	80'000	0	0
Euro-Venture AG, Triesen	48'000									
FLECON AG, Basel	28'621	0	19'867	0	0			8'388	0	0
FLEURY MICHON (SUISSE) SA, Plan-les-Ouates	8'000									
FOOD SAS & NN SA, Coppet	4'250									
FRIFAG Märwil AG, Märwil	180'000									
FS Trading SA, Villars-Ste-Croix	250'000								15'000	
Fideco AG, Courgevaux	12'000									

Fleischhandel Crüzer AG, Landquart	0		0	0	0			6'839		0
Fleischrocknerei Churwalden AG, Landquart		13'406								
Food Trade Solutions AG, Lenzburg			0					5'000		
Foodex Sàrl, Gland	9'500									
Fratelli Beretta SA, Stabio	189									
Fredag AG, Root	370'000									
Fritz Haldimann, Zollikofen			0					1'024		
G. Bianchi AG, Zufikon	150'000		3'000					25'000		
GVFI AG, Basel	1'686'212					5'773	4'000			10
Galliwag SA, Satigny	235'000									
Gastromer SA, Plan-les-Ouates	500									
Global Food Import Sàrl, Lausanne	3'400			0		150		1'000		
Globalpesca SA, Lugano	3'000									
Granarolo Suisse SA, Bioggio	2'500									
Grauwiler 1821 AG, Basel			0							
Gün Supermarket GmbH, Emmenbrücke	14'504									
Hans Felder AG, Schwyz				0						
Hugo Dubno AG, Hendschiken	51'000							2'000	3'100	
IBCC GmbH, Internationale Beratung, Rickenbach SZ								5'000		750
Idris Market GmbH, Liebefeld	2'858									
J. Lage Pereira - Import & Handel, Felben-Wellhausen	15'000									
Kreis Suisse S.A., Rothrist	30'000									
La Carcaillouse.ch Sàrl, Vallorbe	1'187									
La Maison Juive Naparstek, Lausanne	0									
Le Canard Gourmand Sàrl, Montreux	350									
Lehnherr S.A., Bevaix	25'000									
Lidl Schweiz DL AG, Weinfelden	950'000									
Lucarna Macana AG, Hinwil			0	0						
MSN International Food GmbH, Spreitenbach	20'000									
Macro Max Grosshandel GmbH, Glattbrugg	1'250									
Maestral AG, Dietikon	75'000									
Marmy Viandes en Gros SA, Estavayer-le-Lac				0						
Maître Boucher Sàrl, Satigny								2'000		
Meinen AG, Deisswil Mbuchsee			0	40'000		1'000				
Metzgerei Angst AG, Zürich			0					10'000		
Metzgerei Spahni AG, Zollikofen			0					3'200		
Mexiland Import Export Sàrl, Satigny	600									
Micarna SA, Bazenheid			0	0	0			100'087	31'124	
Micarna SA, Courtepin	1'420'000									
Mérat AG, Bazenheid			0	0	0			55'319	648	

Möfag AG, Zuzwil SG								10'024		
NEGRONI SA, Chiasso 1	11'400									
ORME SA, Bironico	12'504		0	0	500			300	330	8'000
Oceana, Pratteln 1	0									
Ogiz S.A., Yverdon-les-Bains	400									
Osina GmbH, Winterthur	266									
Party-Service Sense AG, Neuenegg									6'000	
Petracca SA, Pieterlen								630		
Pferdemetzgerei Bürgi, Allschwil									12'600	
Phène Importation SA, Plan-les-Ouates	1'300									
Prime Meat Swiss AG, Hünenberg	750'000									
Real Casa Portuguesa GmbH, Otelfingen	19'289									
SARL LA MERE GAUD, Ballaisson, Meinier	400									
SICO FOOD TRADING SA, Crissier	2'500								2'000	
SULAI AG, Churwalden			0							
Said Ahmed, La Chaux-de-Fonds	450									
Salumificio Laval SA, S. Vittore		2'000								
Seinet AG, Luzern 7			0					1'500		
Sirella AG, Schönenberg TG			0					0	15'000	
Skin Packing S.A., Gland									72'000	
Sushi Zen SA, Lausanne	2'000									
Suter Viandes S.A., Villeneuve VD				0				30'000		
Swiss Poulet Trade AG, Lupfig	750'716									
Swisshallal Food Sàrl, Lausanne	8'000			0	0	100		0		400
TATKO GmbH, Schlieren	7'147									
Terrani SA, Sorengo	743		0	4'000				1'400	1'900	7'500
Thraki GmbH, Schlieren	11'500									
Toga Food SA, Wangen an der Aare	175'000									
Traitafina AG, Lenzburg			0					3'500		
Uchitomi SA, Genève	250									
Ugarit Sàrl, Lausanne	2'158									
VB Food International AG, Basel	379'520								12'000	
VECOM AG, Schwyz	25'000		0					14'000		13'840
Viandes Riviera - Lipka Frères S.A., Clarens	3'000		0						2'843	
Volaille de Rive Sàrl, Genève	8'358									400
WINEGROUP, David Ouanounou, Chêne-Bourg	700									
Yasyn Said, Fribourg	2'000			0				160		
le palmier sàrl, Meyrin	2'000									
Total	11'400'000	35'000	75'000	200'000	50'000	10'000	10'000	700'000	330'000	72'000

Berücksichtigbare Gebotsmenge Quantité totale des offres prise en considération Quantità totale offerta che può essere tenuta in considerazione	15'221'822	83'104	433'035	927'462	140'003	25'651	36'501	1'714'350	800'125	190'071
Tiefstes, voll berücksichtigbares Preisniveau (Fr./kg) Niveau de prix le plus bas intégralement pris en considération (fr./kg) Livello di prezzo più basso che può venir considerato integralmente (fr./kg)	2.20	0.21	13.97	2.87	4.20	0.10	0.10	3.78	0.12	2.11
Preisniveau mit Zuteilung einer proportional gekürzten Menge (Fr./kg) Niveau de prix et attribution d'une quantité réduite proportionnellement (fr./kg) Livello di prezzo al quale è assegnata una quantità ridotta proporzionalmente (fr./kg)	2.19	0.18	13.72	2.86	4.17	0.05	0.06	3.77	0.11	2.10
Mittlerer Zuschlagspreis (Fr./kg) Prix d'adjudication moyen (fr./kg) Prezzo medio d'aggiudicazione (fr./kg)	2.22	0.27	13.82	2.99	4.20	0.16	0.08	3.92	0.14	3.92